

فی ۶ ذی القعدة سنه ۳۲۶ وفی ۱۷ تشرین ثانی سنه ۳۲۴

جمعیت علمیہ اسلامیہ نك ناشر افکاریدر

مدیر مسئول

سر محرر

صاحب امتیاز

محمد فطین

فاتح مجیز درس عام لرنڈن

فاتح مجیز درس عام لرنڈن

مصطفی صبری

شہری احمد افندی

مندرجات

اجتماعیات	علوم اسلامیہ حمدی
اسلام قادیانری ومودہ حاجہ فاطمہ سرغوبہ	ترقی خلیل ادیب
سیاسیات	انسانلرک بر قانونہ احتیاجی محمد عاطف
شرق بحرانى و اسباب حقیقیہ سی	عروہ الوثقی محمد علی
زبدہ سیاسیات	برمکتوب قرہ حصارہ فتیسی مصطفی حاصم
قرہ امتحانلری جداولی	ادبیات
جوابلر	مدرسہ «شہر» ع . عاطف
سؤالار	

نسخہ سی ۵۰ پارہ در

ابونہ اجرتی

ممالک اجنبیہ ایچون

ولایات ایچون

۱۸ فرانکی

۸۵ غروش

۹۰۵

۴۵

استانبول ایچون

برسنه لك ۷۵ غروش

التی آبلنی ۴۰

درج ایدلیان اوراق اعاده اولنماز

قادرلر مرزہ :

اکثر مقالانہ آیات کریمہ واحادیث نبویہ درج ایدلش بولندینی نظر اعتبارہ آلہرق رعایتسزاسکندہ بولنلاماسی

رجا اولنور .

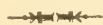
فتوا خانه بیه کتب اسلاف طور رکن بولردن مسئله حلنه
نه به محتاج اولوردی ؟

فتواخانه هر مشکله بشملی ایدی . فتواخانه قهاسنک
مقتلر منک قاضیلر منک مدرسلر منک آثار نافعہ سیله
ملکتتمز طوب طولو اولمی ایدی .

ملتمز حقلی ایدی اما الاجتلی دکل ایدی . بو آدمیر
کندی کندینه خدایی نابت اوله رق بنشسون بزدن اکت
یمک ایستهمسون بزمساده میوه لر نی قولایحه اقطاع
ایده لم . ایدہ مدیکمز صورنده کو کنی قاریلم فکرده
بروقت بولناملی . هم اهنک چالشملی ایدی . چالشملی ده
بوکون هر املی ، هر کالی عاماسنده بولق ایستین
ملت علماسنه اولان احترامی ماده ومعنی اراز ایتملی ،
علماسیده آنلر هر خصوصده کی احتیاجی کافله بولملی
ایدی . اگر بویه اولیدی نه ملت اسلامیہ محکوم
مظالم استبداد وضلال اولور . نه ده بضاعه ملیه من اولان
آثار اسلاف ، ملکات فاضله اسلام ، حسیات عالیہ عثمانیان
غبار آلود تباه ونسیان اوله رق آشله یاباردی ، نه ده
بردشمنک پامال تعدیی اولوردی . چونکه غایه مقاصدی
اتحاد واستقامت ومعدلت محافظه حقوق لله و مراعاة حقوق
عباد اولان برملتک آرقسی ره کگردی . فتواخانه مزه
نسبتمز بویه ایدی . یادرس وکالتی نه ایدی . اورادن نه لر
بکنیر ایدی . اونی آکلامق ایچون شعبات علوم اسلامیہ نی
براز آکلامه من اقتضا ایدر .

مکتب نواب قه ملطردن

المالی کوچوک حمدی



ترقی

(مابعد)

—

بومنابع فیض آکینک قمر نی پایانه نه مرتبه افذاذ
نظر ایدر ؛ نه اولدیفیزی ، حکومت جلیله اسلامیہ منک

ایندیکی حارثانک اقتران ایدیکی نتایجی محشم اثرلرله
نشر ایدہ سیلمک همتمده نیچون بوانه مدی ؟ فتواخانه
برجمله جمعیتدن مستفی دکلیدی ؟

وطنمز هر طرفی مسلم وغیر مسلم تبعه منک هر
فردی مطالبه ، سیاشیله استیلا ایدن دور سابقه بیه
عقبنی حفظه ایدرک احکام شرعیہ به خاطر ، کوکل قایشه
میہ جننی عیال کو ترن و یالکز بطاقتدن بشقه برعب
ایله لکتمیلر اور فتوا خانه عالیز بیوک برملت اسلامیہ ک
مرجع قصسی ولان بوقام مقس ، باوز کبی برحلیفه
سطر پنجهت حرنی بر ریفت بیه اوکی آلان . کونده
برت کور قوی ورر شیخ الاسلاملرک اخلاقی
اوله جق اجله معین درت قنولک خارجنه جیقامق
واستفا ایدیلن بر مسئله نی سنه لرجه تعویق ایتمک کی
حالایله نه قدر شایان اسف کوریلر سه احکام معانی
جیبندن چقارمق ، کیفه کوره حکم اتمک ایستین محفلرله
محکمہ لر . بوزلرجه ، بیکلر جه ایرالری دیر کورک الایشنه
خدمت هوسنده بولدان برملت فتواخانه لر نی برمدرسه
خرابه سی حالده کورمکه متأثر اولدقلردن بلکه مباحی
بولدقلردن طولانی شدله مؤاخذه شایاندیر .

اوت قصورنی سوبلمکده حقلی ایدیلر . برجیمتک
میدانه کنیردیکی برجمله دن حقوق مدنیہ واسلامیہ سنی
طاییدن برملت فتواخانه نک ، قهای عثمانیه نک حادثات
جدیده ده تطبیقات فقہ لر نی کورمش اوقومش اولسه
ایدیلر دعاوی نظامیه دیو تحدد ایدن منازعه لر نک حلی
ایچون بشقه بر محکمہ به کیمزلر . ووظائف شرعیہ نی
غصب ایتدیررک ایکی جامع آره سندہ قالمش نی نمازه
دونمز لر ایدی . اووقت محافل شرعیہ ، علماء اسلام
ره حایت مجرده به دکل معرفت ومعدلت حقیقیه تجلیکاه
اولدقلر نی و دین اسلامک مأخذ قوانین مدنیہ اولدیفی
آکلاوب ، آکلامنده مشکلات چکمز لر ایدی .

بونلره احتیاج بوق ایدی ده دررلر دامادلر ابن
عابدیلر بورغتلر بونوجهلره نه دن مظهر اولیوردی .

معانی منیفه فرقایه مزی، تفاسیر شریفه بی، احادیث نبویه و اصول و فروع فقهی و مشکافاته تدقیق ایله احکام جلیله دینیه مزیك بالعکس هر درلو سعادات و ترقیات دنیویه مزی و سالیکن هدایت قرینیه دائمی چالشمه، دائمی ایلرله مکه مشوق و سائق اولایقنی مع التأسف اعتراف ایتدی بؤکه، بزدن پک چوق زیاده سیرسورلر، سیدکاری ایچون ده بزه کی رخاونه، بزه کی اوضاع مقلدانه، نه، نجون یالان سویله ملیدر، نظر استغراب ایله باقورلر. بوجهی، بویوک حقیقی نظر دفته آلمالی بؤ، آلمالی بزه قصور همتزدن، نقصان تدقیق و تبعاعردن طولانی بوکون جهالت بوزیدن نه حالده، نه آجینه جق بر موقعه بواندیمز آ کلامالی و او سائق و خجالتله کیجه کوندوز دیموب هرشیدن اول پنجه بی امان جها. لندن یقاسنی قورتارمه، کوزمزی آچوب وظیفه مزی.. دنیامزی بیلوب کورمه چالشمالی بؤ.

نامق کلاک و نصاب علمه مالک و تحصیله سـ لـک اولیان عوامک هومدن فرقی یوقدر، قولی پک بیوک رحمت و حقیقی متضمندر. هر هاسکی بر بحث و مسئله ده نه درلو بر علم و فنده اولورسه اولسون منتسبلرینک مستحضرات و مکاتباتی یالان یا کاش بر قاج شی بلله مکه وقتی و قسز و بلله دینی شیرلی باباغان کبی ایراد و تکرار انحصار ایده جک اولورسه، او قبل معلومات سطحیه فائده به بدل تولید مضرت ایده بیلر! خبر، بومشله ده ترده محل بوق. تعیر صحیح ایله او بله بر مسئله کده نسات، محض خساردر. بوجنده ایراد و واقعه ایده بیله جک بوزلرجه دلائلن قطع نظر، بالناسیه بش اون سطر یوقاریده کندیلرینی علما طور وصفنده کوسترمک ایسته بن بعض آرو و ایسیرک لغرض «اسلامیت مانع ترقیدر» طرز غریبنده ایبری سورمک ایستدکاری ادعای واهی به قابیلورمکده مدعای واقعک سخته بر برهان باهردر. بویه هر واهی ادعانک صدقه قائل اولمق هرایشیدیلن سوزده اعتقاد ایتمک، هر کوربان شی

نه صورته تأسس ایدیلکنی، نه دورلر کچر دیکمزی، نه کبی مسائلده صواب ایشلیدیکمزی، نه درلو احوالده غفلت و خطایه قایلیدیمزی، نصل اولوبده بویه بر درک بستی به سقوط ایتدیکمزی علل و اسبابیله نه درجه تأمل و محاکمه ایله بیلر ایسه ک سمت صلاح و فلاحه اونستده تقرب ایتش، اونستده ترقیات صحیح و سالمه و سائق اولورک و استحضار ایلش اولورک. بر ادیمز:

زمان زمان ترقی جهان جهان علوم
اولورمی جهل ایله قابل بقای جمعیت؟

بیتله نه بیوک بر حقیقه ترجمان اولش. بوبر قضیه مسلمله و بدیهه در. بویه بر زمانده ده، بویه چالشمه، اکتساب کالانه الگ زیاده مساعد کونلرمزده دفته آتمز حکمت اسلامیه نامنه اوکر دیکمز، آ کلایه بیلد. یکمز شیر، کندیلرینه حاشا علما سوسی ورن بر شرمه قلیله نک، بر قاج تن پرور و تصوف فروشک عطالته سائق احوال متصلفانه سندن عبارت قالیرسه، همتزدن بویوک نقصان، شبه ایدیه مزی، خسرانی، همده کلی بر خسرانی اشناج ایدر. برنجی درجه ده اروپا مدققین علماسی نظرنده موقعمزی پک کوچولور، مادتا حسیض عجز و هیچیه ایستدیرر. طوفریسنی سویله مک لازم کایرسه، اونا ند نظر لر قارشی انسانلغه یاقتمز اولدیفنه پک واضح دلایل تشکیل ایلر!

اروپا علماسی دنیلنجه در حال خاطره، اسلامیتی مانع ترقی صایان، بیک درلو اغراض و منافع الجا آتیله او زمینده کی ترهات و افکار سخیفله رنی واسطه مطبوعات ایله نشره دامن درمیان غیرت اولان صورت بنشان وسطی نظرانی کتیر بیورز. بر قسم قلیلمزک ذکل، پک چوقلرمزک ذهاب و اعتقادی بومرکزده! هیچ دوشونم یورز که، بوکون اوروپاده بر فرقه، ممتاز بر فرقه علما واردرکه، آنر بر چوق زمانلرینی و بلکده بتون هر لرینی السنه شرقیه تحصیله وقف ایدیلورلر.

استحسان ایتک جملدن ، همده عمیق برحملدن آشت
ایدر . برشعر کزیده بیانک شوقطه سید زمین تحت
ومدعای تنور المیه ملک براین واضح دندر :

اعتماد ایلمه پک سامعه به ناصریه
اولور آنلرده نیجه سهو و خطایه مظنر
ایکی خاصیت ایدر باطل و حق تمیز
بری تدقیق خبردر بری تعمق نظر

* *

بورایه قدر علی وجه الاجمال یورودیان معالعه
قاصرانه دنده مستفاد اوله جفی اوزره تنفس ایتکه
باشلادیتمز هوای جافزای حربته یورکریزی
شیشیره رک ، آفاق اجاللزده برتوبار اولان مهر
جهانتاب حربته قارشى کوزلرمزى دوت آچارق ،
حاصلی بردقیقه فوت ایتیه رک برنخی درجده اوجمل
عمیقدن ، اودشمن بی امان و خائما سوزدن تخلص نفسه
وقت وجود ایتملی ، حصر امل ایله می لر . بویه باجاز ،
او کلفته قاتلا نمزده ینه اوبسیط علم واسطاعلمزله اکتفا
ایده جک ، اوساده و قوفزله کندمزى برر علامه
جهان فرض ایلمه جک اولورسه ق ترقی بوللرخی سچوب
کوره بیلمک شویله طوسون ، بوظف لانه و جاهلانه
حرکاتمزله دوسترمزى جدا آغلاشمش ، دوشمنلری
ایسه خنده دن چاتلانم جق برحاله کتیرمش اولورز .

انصاف ایله ملاحظه بیورلسون : انوار توحید
واسلامیتک زوال ناپذیر برشمعه اجلال ، فیض و عرار
جهان خام بربرقه اقبال ایله بتون افکار عالمی تنور
باشلادیتمی دم مسعوددن بری بوقدر اسلام دولتی ،
اسلام حکومتی تشکیل و تأسیس ایلمش . بودولت
و حکومتلردن هانکیرلی جهدا ایله ، ورزش نام ایله
دائرة علم و اطلاعاتی توسیع ایدرک احکام منجبه قرآنییه
اوساوی بیاناته دهها زیاده عقل ایردیرمش ، مصالح
و معاملات دنیویه ده شریعت غرای احمدیه دائرة منجبه

سندن انحراف اتمدرک عدل و حق ده ریاده توسل
و تقرب ایلمش ایسه طفرود ظفره اتومل ایله برار ،
براد جمیل برافشیلر هانکیرلی سائقه غفلت و تن
آسانی ایله مضیق جهالت و خود پستی ایچنده قلهرق
او احکام جلبیلدن ، اوینات المیه دن اعراض ایلمش ؟
حرکات و معاملاتده پک طبیعی اولهرق مظالم و اعتسافاتی
شعار ایدیشلر ایسه آرزمان ایچنده درک واپسین
اضمحلال و منسپته سقوط ایلمشلردر . بالکنز عالم
اسلامیتده دکل ، تاریخک شهادت عادل سبیله ثابت پک
بیوک برحقیتدرک ، احوالی مضبوط نه قدر ملل و اقوام
وار ایسه عمومته مدار فوز و نصرت معرفت ، باعث
بربادی و نکبت جهالت اولمشدر . دنیاده جهانتک ایقاع
و تولید ایدیهلر چکی شورش و مضالله ، اسباب اضمحلال
و خرابیه پایان تصور ایدیهلر چکی کبی علم و معرفتک
فیضات عمر انسانینه ، تجلیات سعد آیتنه نهایت تصویری
قابل اولاماز :

معرفت حقک اجل لطف سبحانیسیدر
عزتک حامیسی ، معموریتک بانیسیدر
دائم ایلر ظاهر و باطنده تقلیب امور
صانکه احکام شونک صانع ثانیسیدر

بنه تکرار ایدرم : بزم ایچون بکانه چاره نجات
جهالتدن ، اوداه دوانا پذیردن تخلص نفسه سعی
و اهتمامدر . بوامل مبجل و مقدسک حصولده هر برشمه
معرفته کوره مدید برتدقیق و یتبه ، جدی بر تعمق
و اختصاص عرض احتیاج ایلر . اسلاف کرامتک بقا
جوانه بر اصل خاص و ممتاز ایله جابجیا تأسیس واحیا
بیوردقلمز کتبخانه لرمز زواردن خالی قالدقجه ، او
هرری برر کنجینه حکمت و معرفت اولان کتب نفیسه
اسلامیه . بر باره سز دیار اجنبیه دوشمش بی یار و همدم
غریبا ویا آغوش شفقت مادردن محروم قالمش یتیم لکبی
غبار نسیان ایچنده بولدقجه او مرض مدهشدن خلاص
نفسه طبیعی امکان تصور ایدیهلمز .

بنجه : بی قابل اوله میجق اگ مؤسف حال درند که ،
 طغوز اوس سنه مقدمه مطلوبه تمیزی ایجه اشغال بدن مهم
 بر مسئله قاریشان و کزیده رفقه شبیه رایت کش اقبال
 اولان غیور برکنج محررم ، فوران ده جوانی ایله یک
 ایلری کیتمش ، سوزی کیتخانه لرمزده استقال
 ایتدیره رک : د کیتخانه لرمز ، کیتخانه لرمز دیوب
 طور بیوروز و نوز و ایله هندی کبی قاپار بیوروزا . عجبا
 نهیه مالکز ؟ . اروپا پانطالون تمیزی اعمال واحضار ایتمه
 جیر جیلاق قاله جغز ! . دیدمن ، جرانی اودرجه لره
 کوتور مکدن چکنمه مش ایدی . انصاف ایله ، امان ایله
 تأمل و محاکمه ایدر ایسه بز بر قسم کنج لرمز جرانی
 بودرجه لره کوتور ملری ده یک طیبی بولور ، کندیلری
 بوفکر و حرکت لردن طولانی حق معذور کوره بیلیرز .
 زیرا سائق ، غفلت وجه لندر . عمر نه بر دفعه اوسون
 بر کیتخانه به پول اوغرا تمغی خیالندن کچیره مش ،
 تدقیقات و تبعاتی انساب ایلدیکی رایگی اجنبی لسانده
 او قودنی آثاره انحصار ایلش کنج لردن بوندن
 فضله و قوف و معلومه انتظار ایتمک بالطبع ممکن
 اوله ماز . (المره عدو لما جهل) حقیقه ده بوکی
 احوالده خاطره کلیر . لکن بومسله ده شبان نظر یک
 مهم بر نقطه وار : بز کنج لرمزی ، زمام استقبال اداره
 ید کفایت لرینه آلاچق او منسور الافکار وطن و ملت
 خادملری بوقدر عمیق بر ظلمت جهل ایچنده کورمک
 ایستیدیز . غفلتک بومرتبه سنی ، جهلک بو درجه سنی
 نه شان انسانیته موافق بولورز ، نه ده حیثیه .
 واقعا مبدأ فلاح و سعادت مز اولان (۱۰ تموز ۱۳۲۴)
 تاریخ مبجل و بمن اشتهانه قدر اوج بش کون اوست
 اوسته بر کیتخانه به پول اوغرا تمغی ، مهم و عمیق مسأله
 عائد قبداته قو بولاق بر چوق کسکین نظر لره قارشی بیوک
 بر جرأت صایله بیلیردی . اداره سابقه تک اگ بیوک
 مزینی ، اگ بیوک لیسانت و معرفی هر صنف خلقی عمای
 جهله جهل ایچنده بر افاق اولدینی ایچون واسع زمینلرده

معالعانه کبریشمک ، هله بیوک بر حقیقه ترجان اولق
 اعظم اسباب حنایات دیمک ایدی . بوده بزری استکنه
 احوالین ، استکشاف حقایقندن محروم بر اقیسوره او
 آجینه جق بر مرتبه ده بولسان غفلت و جهلمزه وسعت
 و انبساط ویر سیوردی . فقط بوکون ، بوکون نه زمان
 ایسترسه که هر ایستدیکمز کیتخانه به پول اوغرا مقدمه ،
 هر ایستدیکمز کتانی آلوب کونلر هفت لره او قوم مقدمه
 هیچ بر مانع و هائل یوق . بوکون ده او ملاذ عرفانه
 النجا ایتمز ، دائرة تدقیق و تبعات تمیزی او یوزدن ده توسیع
 غیرتنده بولماز ، بخصوص اروپا فضلا و ارباب معا
 رفنک علوم شرقیه تدقیق و استکنه خصوصنده ابراز
 ایلدیلری همتلردن عبرت آلامز سق قصور حصراً بزه
 توجه ایدر ، حصراً نقصان حیث و همتنه عائد اولق
 لازم کلیر . بو ایسه نرم ایچون یک بیوک بر ذلدر .

لطافت موقعیه سی اعتبار ایله ، حائز اولدینی ثروت
 و قابلیت طبعیه ایله ربیع مسکونده بر مثلنه ده ا تصادف
 ایدیه میه جکندن اشتباهه محل اولسان پای تخت می ،
 او باشند باشه کوزل مملکت لرمزی بر یانین برینه و
 یوم و همراه مقر بر خرابه زار وحشت آثاره دوندیرن
 یغما کران استبداد ، اللهدن قورقق و بیغمبردن حیایتمک
 مزیت و استعدادنن بالکله محروم بادا بدیلان او طرقداران
 مظالم و بیداد اگ بیوک غیرت و همتلری کیتخانه لرمزی
 بیلارجه مسدود بر اقفه و کتابلرمزی فرعونلرک ،
 حجاجلرک ده روا کوره میه جکلری بر شناعت و ملعتله
 محسوس اتمک ، حتی تصوری بیله نویلری اور پرده جک
 بر جرأت کیتخانه ایله یاقفه حصر و صرف ایتدیلر !
 بز زواللیلر ، شوصوک او توز بوقدر سنه نظر فنده هیچ
 بر دورده کورمه مش بویله بر مصیبت قازوشونده ده
 بولندق . قیمتدار و نفیس بیکلرجه کتابلرمز تاراج
 ایدلدی . مهم بر قسیمی چالندی ، اجنبیلره صایلدی .
 بوچانوب صایلان قسمی بوکون بنه استفاده به خادم
 و محفوظ بولندقلری ایچون یک اوقدر تأسیفی موجب

اولیور . بر انسان صنعتگر جمله سنی محصل اید و بدیه
یشاق ایچون محتاج اولدینی همیشی استحصالی ایدیه یلمک
ممکن دکلدر . از جمله مایه الحیاء اولان بر اوقه اکت
استحصالی ایتک ایچون اولاً حیوانات یتشدیرمک
و استعمال ایتک ، ثانیاً دولکراک ، ثالثاً تیمورچیک ،
رابعاً چفتچیک ، خامساً چولچلیق ، سادساً کرمچیک
سابعاً اکمچیک ، صنعتلری اوکر نرک بالفعل اجرا
ایتمک محتاج .

افراد انسانیه دن شخص واحد ، صنایع مذکوریه
بافعل اجرایه مقتدر اوله میجی جهته بر اوقه اکت
وجوده کتورمکدن عاجزدر .

شوالده انسان ، رفاه و سعادته یشاق خصوصند
بی نوعک معاوضه محتاجدر . چونکه افراد انسانیه دن
هر بری یشاق ایچون محتاج اولدینی شیلردن بری
وجوده کتورمکک بالعموم افراد انسانیه نک اسباب معیشتی
سهولته حصوله کش اولور . بناءً علیه حیات بشریه نک
ادامه سی مدنیت و اجتماعه متوقفدر .

مدنیت (مدنی) یشاق ایچون لازم اولان شیلری
بشقه سه محتاج اولیه رق کندی کندیلرینه استحصالی
ایلین قوم دیمکدر .) ایسه افراد انسانیه آرینه
معاملات و معاوضات جریانی ایجاد ایدیه کی امر
ضروریدر . انسانلر قوه عاقله ، قوه غضبیه ، قوه شهویه
نامرله اوج قوت اوزره خلق اولمشلردر . قوه عاقله
آنلری دائماً معرفت ، طاعت ، صلاح و کماله سوق
ایلدیکندن بوکا نظراً انسانلر آرینه سنده مقاتله و منازعه
و ظلم و تعدی کی احوال حصوله کله من ایدیه فقط قوه
غضبیه و قوه شهویه دفع مضرت و جلب منفعت کی
اساسلره خادم بولندقلرندن افراد انسانیه آرینه ظلم
و استبداد و منازعه و مقاتله کی احوال و افعال مذمومه نک
حصولی امر قطعیدر .

بناءً علیه اشوبه ایکی قوتک مشروع اولمان شیلره
تهاجی دفع ایدرک تأثیرلری منع و کسر ایتک ، سوق

اولسه بیه طعمه لهیب اعتساف اولنلرک خاطره خرد
سوزی قلوب ارباب حمیده یک درین والتیام نایذر بارلر
آچار . بوزم ایچون هر صورته کوره جبر و تلافیسی یک
مشکل و اینکه نا قابل رضیاع الیدر . مع هذاموجودی
حسن محافظه ، موجوددن پولیه و حقله استفاده به
چالیشیرسه ق اوده بزی آمازه ، آمال مقدسه و ترقی
جویانغزه ایردیره بیلیر .

مطالعاتی علوم شرقیه دن استنتاج و استحصالی
ایلدیه یک فوائد مخصوص بولندیر و بده اکت زیاده
اوهرکی تعقیب ایدیشمدن ، غریک مآثر کالانندن
امراض ایتک ایستدیکمه ذاهب اوله بیهلجک بر فردک
وجودیه احتمال و برهم . مقاله ناجیزانه می دقتله مشمول
لحاظه التفات بیوره جق قارئین کرام بالعکس یک کوزل
تقدیر بیورورلر که ، شـ و سوزی بوقدر اوزامقدن یگانه
مقصود ؛ دها ایلروسنه کیتک عموم ایچون قابل
اوله سه بیه شرق حقه دکی معلوماً نرک غربیه عاقدوقوز
درجه سنده اولسون اتساعنه خدمت ایدلسنی تمیزی
مقصوددر .

مابعدی وار

خلیل ادیب

مقری کوی :

انسانلرک بر قانونه احتیاجلری

انسان طبعاً مدنیدر . قضیه سی اثباته محتاج مه ایلدن
دکله ده بویاده برایکی سوز سولیمک ایسترم شوبله که :
هر شخص ایچون یالکر باشنه یشاق ممکن دکلدر .
چونکه هر فرد یشاق خصوصند ما کولات و مشروباته
تأثیرات خارجیه دن وقایه ایچون لباسه ، یاز و قیبه مناسب
اوله جق مسکنه ، حیوانات و حشیه نک مهابه سندن
صیانۀ اسلحه به محتاجدر . حالو که اشیای مذکور
اساساً موجود اولوب هر بری بر نوع صنعت ایله حاصل